



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

See Herein Voir ci-après

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada  
Ontario Region  
10th Floor, 4900 Yonge Street  
Toronto  
Ontario  
M2N 6A6

<b>Title - Sujet</b> Loading Dock Renovation Rénovation de quai de chargement	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EQ754-211712/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EQ754-211712	<b>Date</b> 2021-03-26
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SPWL-012-2554	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWL-0-43061 (012)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT <b>on - le 2021-04-08</b> Heure Avancée de l'Est HAE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Caporusso, Mary	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwl012
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (416) 318-8637 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (416) 952-1257
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Correctional Services Canada (CSC) 330-338 Keele St. Toronto, Ontario	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EQ754-211712/A

Amd. No. - N° de la modif.  
004

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwl012

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
R.083503.001

File No. - N° du dossier  
PWL-0-43061

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

La modification n° 004 de l'invitation à soumissionner vise à :

1. Reporter la date de clôture des soumissions.

Prolongation du délai

Par la présente, avis est donné que la date de clôture pour la réception des soumissions qui avait été fixée au 6 avril 2021, à 14 h a été reportée au 8 avril 2021, à 14 h.

2. Les modifications de l'invitation à soumissionner et première page à :

Réception des soumissions

Supprimer dans son intégralité.

Insérer : Voir ci-après